

Important Notes

Please read before installing.

- CAUTION:** To reduce the risk of overheating and possible damage to other equipment, **DO NOT** use to control receptacles.
- Install in accordance with all national and local electrical codes.
- Both bare and green ground wires are required to connect to ground.** If no ground is available, consult an electrician. **Device will not function if it is not grounded.**
- Only one (1) sensing switch can be used in a 3-way/multi-location application.
- When using with an accessory switch* for 3-way or multi-location (more than 2 locations) applications, see www.lutron.com/occvacensors.
- Do not exceed twenty (20) devices at 120 V~ or seven (7) devices at 277 V~ on a single branch circuit.
- The ability of the sensing switch to detect motion requires line-of-sight of room occupants. The sensing switch must have an unobstructed view of the room.
- Hot objects or moving air currents can affect the performance of the sensing switch.
- For indoor use only. Operate between 32 °F and 104 °F (0 °C and 40 °C).
- Clean with a soft damp cloth only. **DO NOT** use any chemical cleaners.
- Once power has been restored, the sensing switch can be manually turned on or off within the first 30 seconds but will not automatically control the load for the first 2 minutes.
- Device makes audible click when turning on or off. This is normal functionality.
- Load might not respond if 3-way switch is rapidly turned on/off.

* MA-AS, MSC-AS, MA-AS-277, or MSC-AS-277 is required for multi-location applications.

Notas importantes

Por favor lea antes de instalar.

- PRECAUCIÓN:** Para disminuir el riesgo de recalentamiento y posibles daños a otros equipos, **NO** utilizar para controlar receptáculos.
- Realice la instalación de acuerdo a todos los códigos eléctricos nacionales y locales.
- Los dos cables a tierra desnudo y verde son requeridos para conecte a tierra.** Si no hay tierra disponible, consulte a un electricista. **El dispositivo no funcionará si no está conectado a tierra.**
- Sólo un (1) sensor con interruptor se puede utilizar en una aplicación de 3 vías o ubicaciones múltiples.
- Cuando se utiliza con un interruptor de accesorio* para aplicación de 3 vías o ubicaciones múltiples (por más de 2 puntos), ver www.lutron.com/occvacensors.
- No superar la cantidad de veinte (20) dispositivos de 120 V~ o siete (7) dispositivos de 277 V~ en un solo circuito derivado.
- La capacidad del sensor con interruptor para detectar movimiento precisa una buena línea de visión de los ocupantes de la habitación. El sensor con interruptor debe tener una vista libre de obstáculos de la habitación.
- Los objetos vivos o las corrientes de aire en movimiento pueden afectar el rendimiento del sensor con interruptor.
- Sólo para uso en interiores. Debe operar en temperaturas que oscilen entre 0 °C y 40 °C (32 °F y 104 °F).
- Limpie con un paño suave y húmedo solamente. **NO** utilice limpiadores químicos.
- Cuando la alimentación sea restablezca, el interruptor con sensor puede encenderse o apagarse manualmente dentro de los primeros 30 segundos, pero no controlará en forma automática la carga para los primeros 2 minutos.
- Dispositivo hace clic audible cuando se enciende o se apaga. Esta es una funcionalidad normal.
- Carga no responda si interruptor de 3 vías se enciende/apaga rápidamente.

* MA-AS, MSC-AS, MA-AS-277, o MSC-AS-277 requerido para plusieurs emplacements.

Remarques importantes

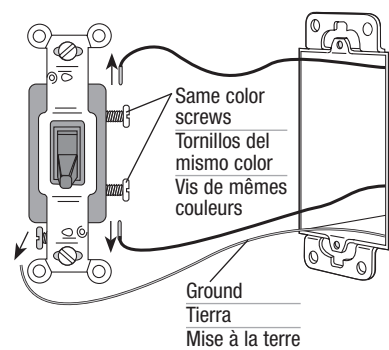
Veillez lire avant l'installation.

- ATTENTION :** Pour éviter toute surcharge ou dommage à d'autres équipements, **NE PAS** utiliser pour la commande de prises électriques.
- Installez conformément à tous les codes d'électricité locaux et nationaux.
- Les deux fils de terre nu et vert sont nécessaires de connecter à mise à la terre.** Si aucun terre n'est disponible, consulter un électricien. **Le dispositif ne fonctionnera pas s'il n'est pas mise à la terre.**
- Seulement un (1) interrupteur avec détecteur peut être utilisé dans une application à 3 voies ou à emplacements multiples.
- Lorsque vous utilisez avec d'un l'Interrupteur Auxiliaire* pour 3 voies ou à emplacements multiples (plus de 2 emplacements), voir www.lutron.com/occvacensors.
- Ne pas excéder vingt (20) dispositifs à 120 V~ ou sept (7) dispositifs à 277 V~ sur un seul circuit de dérivation.
- La capacité du détecteur interrupteur de capter le mouvement demande une vue directe des occupants de la pièce. Le détecteur interrupteur ne doit pas avoir son champ visuel de la pièce obstrué.
- Les objets chauds ou déplacements d'air chaud peuvent affecter la performance du détecteur interrupteur.
- Pour utilisation à l'intérieur seulement. Fonctionne entre 0 °C et 40 °C (32 °F et 104 °F).
- Nettoyez **uniquement** avec un linge doux et humide. **N'utilisez AUCUN** nettoyant chimique.
- Une fois le courant rétabli, le détecteur interrupteur peut être activé ou désactivé manuellement dans les 30 premières secondes, mais ne commande pas automatiquement la charge pour les 2 premières minutes.
- Dispositif permet clic audible lors de la mise sous ou hors tension. C'est une fonctionnalité normale.
- Charge pourrait ne pas répondre si 3-way switch est activé/désactivé rapidement.

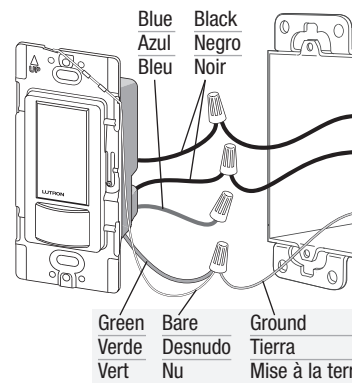
* MA-AS, MSC-AS, MA-AS-277, ou MSC-AS-277 requis pour emplacements multiples.

Single-Pole Wiring | Cableado unipolar | Câblage unipolaire

1 Remove existing switch Retire el interruptor existente Enlever l'interrupteur existant



2 Connect sensing switch Conecte el sensor con interruptor Connecter le détecteur interrupteur



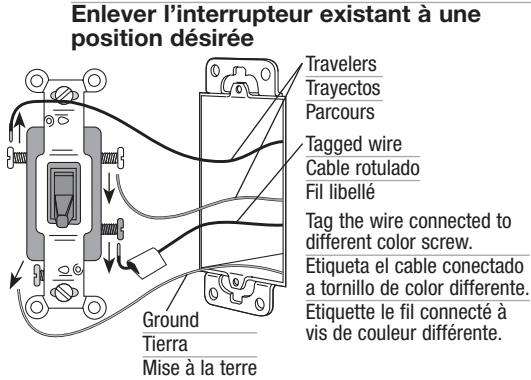
NOTE: Cap blue wire for single pole applications.
NOTA: Tape el cable azul para aplicaciones de unipolar.
REMARQUE : Isoler fil bleu pour les applications à unipolaires.

NOTE: Device will not function if it is not grounded.
NOTA: El dispositivo no funcionará si no está conectado a tierra.
REMARQUE : Le dispositif ne fonctionnera pas s'il n'est pas mise à la terre.

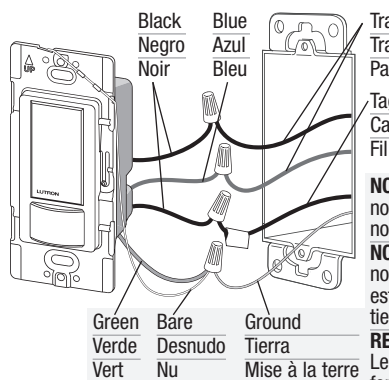
Go to Step 4
Vaya al paso 4
Passez à l'étape 4

3-Way Wiring | Cableado de 3 vías | Câblage à 3-voies

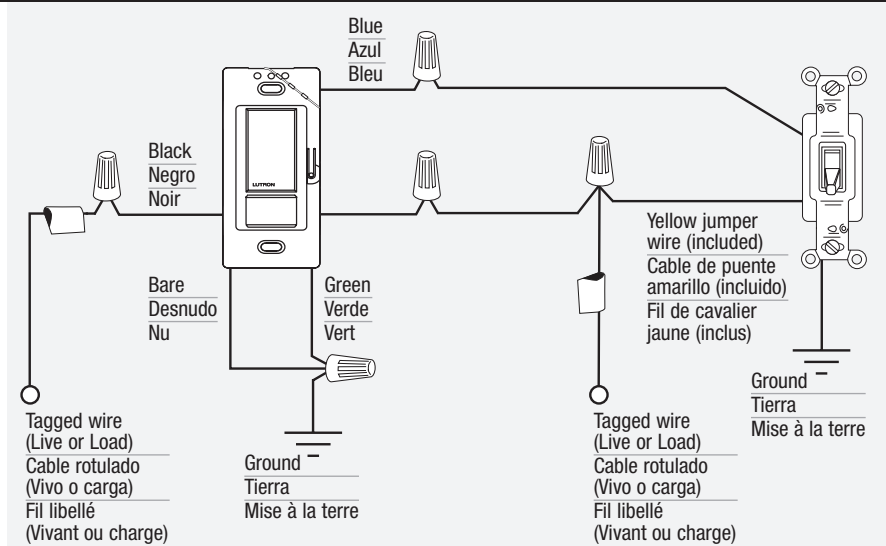
1 Remove existing switch at desired location Retire el interruptor existente en la ubicación deseada Enlever l'interrupteur existant à une position désirée



2 Connect sensing switch Conecte el sensor con interruptor Connecter le détecteur interrupteur



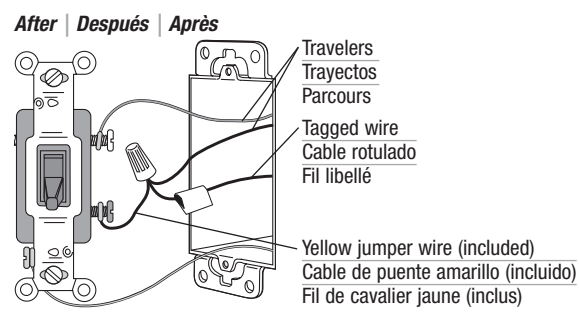
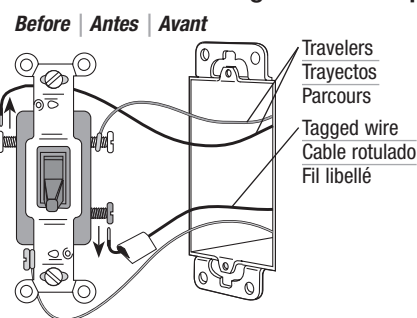
NOTE: Device will not function if it is not grounded.
NOTA: El dispositivo no funcionará si no está conectado a tierra.
REMARQUE : Le dispositif ne fonctionnera pas s'il n'est pas mise à la terre.



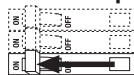
NOTE | NOTAS | REMARQUES

Sensing switch may be installed in either location (see Important Note #4).
Sensor con interruptor se pueden instalar en cualquier ubicación (vea la Nota importante n.º 4).
Détecteur interrupteur peuvent être installés dans l'emplacement (voir Avis important n.º 4).
Tag the wire connected to different color screw.
Etiqueta el cable conectado a tornillo de color diferente.
Etiquette le fil connecté à vis de couleur différente.
Install jumper wire and wire connector (supplied) as shown.
Instalar cable de puente y conector de cable (provisto) para indicar.
Installez fil de cavalier et capuchon de connexion (fournis) comme indiqué.
Load might not respond if 3-way switch is turned on/off rapidly.
Carga no responda si interruptor de 3 vías se enciende/apaga rápidamente.
Charge pourrait ne pas répondre si 3-way switch est activé/désactivé rapidement.

3 Modify existing 3-way switch wiring Modifique el cableado del interruptor de 3 vías existente Modifier le câblage de l'interrupteur à 3-voies existant



4 Install sensing switch in wallbox and restore power



NOTE: Once power has been restored, the sensing switch will not automatically control the load for the first 2 minutes.

Instale el interruptor en la caja de empotrar y restablezca la alimentación

NOTA: Cuando la alimentación sea restablezca, el interruptor con sensor puede no controlará en forma automática la carga para los primeros 2 minutos.

Installer l'interrupteur dans la boîte murale et rétablir le courant

REMARQUES : Une fois le courant rétabli, le détecteur interrupteur ne commande pas automatiquement la charge pour les 2 premières minutes.

5 Test the Wiring (3-way only)

WARNING! Shock Hazard. May result in serious injury or death. Turn off power before working with wiring.

- Wait 2 minutes after restoring power before testing.
- If sensing switch does not turn the load off and on, swap its traveler wires.
 - If 3-way switch does not turn the load on when it's turned off by the sensing switch, swap its traveler wires.

For more troubleshooting information, please visit www.lutron.com/TechnicalDocumentLibrary/3682373.pdf

Pruebe el cableado (3-vías solamente)

ADVERTENCIA! Peligro de choque eléctrico. Podría ocasionar lesiones graves o la muerte. Desconecte la alimentación antes de trabajar con el cableado.

- Espere hasta que 2 minutos luego de restablecer la potencia antes de probar.
- Si el sensor con interruptor no se enciende y apagará la carga, intercambie sus cables de trayectos.
 - Si el Interruptor 3-vías no se enciende la carga cuando está apagará por el sensor con interruptor, intercambie sus cables de trayectos.

Para obtener más información sobre la resolución de problemas, visite www.lutron.com/TechnicalDocumentLibrary/3682373.pdf

Vérifiez le câblage (3-voies seulement)

AVERTISSEMENT! Danger d'électrocution. Peut causer le décès de la personne ou de graves lésions. Couper le courant avant de travailler avec le câblage.

- Attendre que 2 minutes après avoir rétabli le pouvoir avant d'effectuer les tests.
- Si le détecteur interrupteur ne pas allume et éteint la charge, permutez ses fils parcours.
 - Si le Interrupteur 3-voies ne pas allume la charge quand il est éteint par le détecteur interrupteur, permutez ses fils parcours.

Pour plus d'information sur le dépannage, se référer au www.lutron.com/TechnicalDocumentLibrary/3682373.pdf

6 Custom Settings (optional)

Leave wallplate off if custom settings are desired. (See reverse; default settings shown in **bold**.) To test sensor coverage, use Test Mode.

Configuraciones personalizada (opcional)

Mantenga la placa de pared si se desean las configuraciones personalizada. (Ver a la inversa; configuraciones de fábrica se muestra en **negrita**.) Para las pruebas la cobertura del sensor, usar Moda prueba.

Réglages personnalisés (optionnel)

Laissez hors la plaque de mural si vous désirez les réglages personnalisés. (Voir à l'inverse; réglages par défaut ci-dessous en caractères **gras**.) Pour l'essai la couverture du détecteur, utiliser Mode essai.